

日本・御食国フェア（イオンストアーズ香港）出展者募集要項

三重県は、県内農林水産品・加工食料品等の海外、特に香港での販路拡大を図るため、イオンストアーズ香港において平成26年度より物産展を開催しています。

本年度は、福井県、兵庫県を加え「日本・御食国フェア」として物産展を開催します。

つきましては、同フェアに出展する商品を募集いたしますので、たくさんのご応募をお待ちしております。

※ 本事業は、三重県商工会連合会が採択を受けました平成29年度補正予算 広域型販路開拓環境整備事業の一環として実施します。

(参考)

「御食国（みけつぐに）」とは、古代、皇室や朝廷にそれぞれの地域の特色ある豊かな食材を納めた国のことと、志摩国、若狭国、淡路国が該当すると考えられています。平安時代に編集された『延喜式』には、志摩国はアワビ、サザエなどを10日ごとに納めるよう定められていたことが記されています。

1 募集期間

平成30年7月20日（金）から8月2日（木）まで（17時必着）

2 募集内容

（1）応募資格

香港市場への販路開拓に意欲があり、三重県内に本社（本店）を有し、中小企業基本法の定義で定める中小企業であること。

※中小企業でない場合で、参加を希望される場合は、ご相談ください。

（2）対象商品

① 開催店舗（食料品フロア）での販売に適した農林水産物、食品

※加工品などの常温品の賞味期限は原則180日以上であること。

※原材料については香港で禁止されている紅麹、甘草などを使用していないこと。

② 三重県の伝統産業や伝統工芸品等の非食品商品

（3）出展条件

① 香港市場への販路開拓を目的としていますので、三重県農林水産物・食品輸出促進協議会等の補助事業を活用するなどして、できるだけご自身で現場を感じて頂きたいこと。

また、海外市場への展開に関する取組やその成果について、県等が実施するアンケート等に協力すること。

※ 香港において販売活動ができるのは通訳や販売員等の現地人材または、就労ビザを取得した者に限定されます。現地へ渡航される方は就労ビザの取得が必要です。

- ② フェア開催国の輸入規制品でないことや当該国で定める成分表示等への対応を行うこと。

※ 香港政府は、福島県、茨城県、栃木県、群馬県、千葉県で生産、と畜又は加工される食品に対して、輸入停止措置、日本の政府機関が発行する放射性物質検査証明書の提出を求めており、該当する商品のお申込みを検討される際には、下記農林水産省ホームページ等をご確認ください。

農林水産省参考 URL

http://www.maff.go.jp/j/export/e_shoumei/pdf/1_hk_kisei_1804.pdf

- ③ 発注量の原則 10%以上の試食試飲用のサンプルを用意し、商品と一緒に納品すること。（サンプルは、商品である必要はありません。）

- ④ 応募、商談及び実演販売に係る一切の経費を負担すること。（参加担当者の人件費・出張費・試食試飲に係る経費等）

(4) 取引条件

- ① 商品は、原則、イオンストアーズ香港が買い取ります。買取り条件の詳細は、商談により決定してください。
- ② 買取りによる場合、国内の指定港への納品によって取引が完了します。
- ③ 日本国内での決済となります。決済時期は、商談会でご確認ください。
- ④ 既存の物流がある場合は、商談会で相談してください。

3 選定方法

募集期間終了後、申込み書類一式をイオンストアーズ香港に送付し、書類による1次選考が行われます。1次選考結果を踏まえ、必要に応じて商談を実施し、採用候補の事業者に対して、サンプルや追加情報の要求があり、採用が決定した事業者に対して、発注があります。

1次選考後、三重県内の商談会を実施いたします。イオンストアーズ香港が指定する事業者は、必ず商談会に参加を頂き、商談を行って頂きます。

申込み書類は、カタログ・パンフレット等の商品情報を充実させるとともに、価格・条件等をしっかりとご確認頂き、商談がスムーズに行えるよう情報提供をお願いいたします。

また、できるだけ英語表記にご留意頂きますよう、お願ひ申し上げます。

※ 買取りの場合、指定港に納品する国内取引となるため、工場出荷時価格+指定港までの運送料が見積り価格となります。

※ 既に商流がある場合は、イオンストアーズ香港との取引の可否や納入時価格についての調整が必要です。できるだけ詳細な情報を事前に取得して頂きますよう、お願ひ申し上げます。

4 出展費用

(1) 出展企業の負担

○商品を輸出するための準備に必要な費用

（成分表示等への対応のための検査費用等、詳細は商談会で確認してください。）

○商談会への参加やご提供いただくサンプル品にかかる費用

- 日本と香港間の往復航空券代、就労ビザ取得にかかる費用、宿泊費、交通費、食事代等の費用

※公益財団法人岡田文化財団の支援制度を利用する場合があります。

- その他、個別に発生する費用

(2) イオンストアーズ香港又は三重県商工会連合会、三重県の負担

- 会場費（使用料、設営費、什器レンタル料）

- チラシの他、集客のための経費

- 通訳、販売員費 等

5 スケジュール（予定）

7月20日から8月2日まで	出展者募集
8月28日、29日	商談会（津市内を予定）
9月下旬	出展者、輸出品目・数量の決定
10月上旬	出展者説明会
10月上旬から	ビザ取得手続き開始
12月上旬	輸送・通関開始
1月10日から16日まで	フェア開催

【三重県フェア概要】

開催期間 平成31年1月10日（木）から16日（水）まで（1週間）

開催場所 イオンストアーズ香港 コーンヒル店 食品売場内催事場他
(Kornhill Plaza South, 2 Kornhill Rd, Quarry Bay, Hong Kong)

主 催 イオンストアーズ香港、三重県商工会連合会、三重県、
ふくい食輸出サポートセンター御食国部会

6 注意事項

- (1) 商品の配置レイアウトについては、イオンストアーズ香港が決定します。
- (2) 本フェアは、海外市場の開拓に取り組む意欲のある企業の皆さんに、商品のPR及び実践的な市場調査の機会を提供させていただくものであり、販売促進等に積極的に取り組んでいただくようお願いします。
- (3) 今後の三重県における海外市場への展開に係る政策立案の参考とさせて頂くために、本フェアを初め、海外市場への展開に係る取組内容やその成果について、アンケート等への協力をお願いします。
- (4) 三重県は、商品及び資材などに生じた盗難、紛失、破損や出展者が展示ブースを使用することにより発生した人的災害など、あらゆる原因から生ずる損失又は損害について一切の責任を負わないものとします。
- (5) 三重県は、三重県の責に帰すことができない事由による出展者と商談者のトラブルについては、一切の責任を負わないものとします。
- (6) 三重県は、本県の責に帰すことができない事由によって、フェアが中止・中断された場合、これによって出展者に生じた損害について一切の責任を負わないものとします。

(7) フェア開催期間中は、イオンストアーズ香港及び三重県の指示に従っていた
だきます。

7 出展決定後のキャンセル

出展決定後にキャンセルされた場合は、やむを得ない場合を除き、イオンストアーズ香港、または三重県商工会連合会等が開催準備のために支出した経費の実費をご負担いただくことがございます。

8 知的財産保護

三重県は参加物等の知的財産に係るトラブルが発生した場合、一切の責任を負いません。出展者は必要に応じて自己責任の下、事前に知的財産権の保護対策を行ってください。

9 その他

本要項に定めのない事項が発生した場合、イオンストアーズ香港、三重県商工会連合会、三重県と出展者が協議の上、決定します。

10 申込方法

出展申込書（別紙様式）に必要事項を記入の上、8月2日（木）までに、三重県営業本部担当課あて、電子メールによりお申込みください。

なお、送信後は、受信確認の連絡をお願いします。

【提出先】

三重県商工会連合会 戦略室

E-Mail : ino@mie-shokokai.or.jp

三重県営業本部担当課 営業推進班

E-Mail : eigyo@pref.mie.jp

11 お問合せ先

三重県商工会連合会 戦略室 井野

TEL : 059-225-3161

三重県雇用経済部 三重県営業本部担当課 橋爪、勝野

TEL : 059-224-2386